# Augend im Bolk

Beilage der Dentschen Kundschan in Polen

15. 12. 1935

Mr. 50

# Was heißt deutsch?

In alten Zeiten gab es keine Gesamtbezeichnung für das deutsche Vaterland und seine Bewohner. Erst um das Jahr 1000 begegnet uns das Wort "diutisc" — deutsch, später in der Form "tiusch"; bis ins 18. Jahrhundert überwog die Form "teutsch".

Was bedeutet nun eigentlich "deutsch"?

Es beruht auf gotisch "thinda", althochdeutsch "theoda, diet" (mittelhochdeutsch "diet") noch zu sinden, so inTheudobald (der Bolfskühne), Theudobert (der im Bolf Glänzende) und Dietrich (Bolfsfürst). Au unserem Zeitwort "deuten" liegt dasselbe Wort zugrunde; deuten heißt also: volksmäßig, verständlich machen, erklären. Wan sagt ja auch heute noch: "Mit dem werde ich einmal deutsch reden!" Das heißt also, daß er genau werkt, was ich will.

Ursprünglich bezeichnete also "deutsch" nur die Bolkssprache im Gegensatz zur lateinischen Kirchen- und Gelehrtensprache. Dann wurde das Wort zur Bezeichnung unseres Bolkes, der Deutschen. Zur Zeit der Freiheitskriege gebrauchte man "deutsch" als Gegensatz zu welsch, bezeichnete also damit nicht nur einen völkischen, sondern geradezu einen sittlichen Gegensatz. "Deutsch" wurde so viel wie treu und wahr, der Inbegriff aller heiligsten Güter und Tugenden unseres Bolkes.

# Gelbithilfe sudetendeutscher Jugend.

Die sudetendeutsche Jugend steht seit Jahren unter dem ungeheuren Druck sozialer und seelischer Verelendung. Raditale Wirschaftsmaßnahmen der Tichechoslowafei zerrieben den einst blühenden Wohlstand des sudetendeutschen Raumes. Durch die systematische Verlagerung der Industrie nach dem Inneren des Landes, d. h. nach den tschechoslowafischen Teilen der Republik, nahm man der Jugend die Arbeitspläbe und beschränkte die Lebenssührung der Alten auf einen Standard, der einem Kulturstaat Hohn spricht.

Da die Staatsgewalt den Notwendigkeiten keine Rechnung trug, griff die sudetendentsche Jugend zur Selbstbilse. Der Staat schloß sie aus dem Wirtschaftsprozeß aus, also sammelte sie alle Kräfte des Willens und des Idealismus und schuf sich in der jungen Arbeitslagerbewegung den Raum, innerhalb dessen sie Aufgabe und Ziel der heranwachsenden sudetendentschen Generation erkannte. Überall entstanden in diesem Jahre die Lager als Zellen einer gesinderen Generation, gesünder als die kartenspielenden und auf den Straßen herumlungernden Scharen der Arbeitslosen. Sie bauten Turn- und Spielpläße, schusen Badeteichanlagen. Wege wurden gebaut. Im Laufe des Jahres entstanden insgesamt 20 Lager — mehr als in den Jahren zuvor. Die einheitlige Leitung durch den Turnverband und den Bund der Deutschen trug in Zusammenarbeit mit ansderen Verdänden zum vollsten Gelingen des einzigartigen Unternehmens bei.

Aus eigener Araft und aus eigenen Mitteln wurde dieses Berf geschafft. In Wartenberg wurden die Lagerleiter einer Schulung unterzogen, ehe man sie ausgerüstet mit den notwendigen Ersordernissen einer Lagersührung in die berschiedenen Landesteile sandte, wo sie die Lager in müheroster und opferschwerer Aleinarbeit aufdauten. In allen Gauen tauchten sie auf und übernahmen die Führung; in Eger, das bereits seit zwei Jahren ein solches Arbeitslager besitzt, batte die werbende Wirfung Großartiges geleistet. Es solgten Wildstein, Falkenau, Fischern und Marienbad. Dazu kamen die Lager von Alt-Rohlau, Franzenbad, Elbogen, Schönbach und Fleißen. Die Lager von Graslitz und Schmiedeberg sühren hinüber nach Brüg, Brich und Tischau bei Teplitz. Das Elbegebiet wurde vorerst noch nicht ersaßt, erst in Nordböhmen sind mehrere Lager vorhanden. Lobendau, Großschönau, Tannwald, in Vorbereitung sind Schluckenau, Stein-Schönau und andere. In Mähren war es Deutsch-Liebau und Freiwaldau.

Kann es uns wundern, wenn diese verheißungsvolle Entwicklung angeseindet wurde? Obwohl die Aftion vollsommen neutral durchgesichtt wurde, und jeder Arbeitslose Ausnahme in die Lager sand, der sich dazu bereit erklärte, wurde von marxistischer Seite Kamps angesagt und wurden teilweise Lager zum Scheitern gebracht.

"Die Zeit", die Tageszeitung der Sudetendeutschen Portei, nimmt gegen diese Verräter an der deutschen Volkzgruppe Stellung, indem sie schreibt: "Doch die Hunderte ingendlicher Arbeitsloser, die durch das Lager gingen, sind die beste Bürgschaft für das weitere Gelingen des Gedankens nom freiwilligen Arbeitsdienst. Ungern schieden sie aus den Lagern, die geschlossen werden mußten, weil die Arbeit besendet war oder die Mittel ausgingen. Nur die eine Hosfinung tröstete sie, daß sie bald wieder in ein Lager einzegliedert werden könnten. Oft war mancher im Zweisel, dem vorübergehend Beschäftigung angeboten wurde, ob er das frohe Gemeinschaftsleben mit gleichgesinnten und gleichstrebenden Kameraden im Arbeitslager nicht der Möglichkeit eines besselten Berahlten Verdienstes vorziehen soll."

Kennzeichnet dieser Bericht nicht in bester Form Haltung und Gehalt der sudetendeutschen Arbeitslager? Schwinden nicht bei diesen Taisachen die Anwürfe der Marxisten zu einer Lächerlichkeit? Wann endlich würdigt man diesen gläubigen Dienst der sudetendeutschen Jungmannschaft auch im gegnerischen Lager allein schon wegen seiner Erfolge? Vir wissen, die Angrisse werden mit fortschreitenden Erfolgen schäfter werden, die Gegner der sudetendeutschen Bolksgruppe werden keine Ruhe geben können, wie sie nicht ihre so schon schwer erschütterte Stellung halten wollen.

Das hindert den Turnverband und den Bund der Deutschen nicht, das einmal begonnene, der Jugend dienende Aufbauwert sortzusühren; in den sudetendeutschen Arbeitslagern mird weitergearbeitet werden, allen Widerständen zum Trop, als eine Hilfe für die arbeitslose Jugend, um sie aus sozialen und moralischen Nöten zu besreien, damit sie im Dienst an der Bolksgruppe mit ihrer Hände Arbeit dazu beitragen, dem Sudetendeutschum die Inkunst zu sichern.

#### Die Arbeitslagerbewegung in Polen.

Der Gedanke des Arbeitsdienstes hat sich heute bereits in einer Reihe von Ländern durchgesetzt. Oft gaben die deutschen Bolksgruppen mit den von ihnen eingerichteten Lagern dem betreffenden Staate das Borbild, ebenfalls Arbeitslager für seine erwerbslose Jugend einzurichten.

Im Anfang war zumeist die Tatsoche maßgebend, daß mit der Unterbringung der jungen Mannschaft in Arbeits-Lagern wirtschaftliche Borteile verbunden waren. Erst allmählich erfannte man auch die erzieherischen Werte der Arbeitslager für die Jugend und verlegte die Frage der Arbeitslager vom moteriellen auf das ideelle Gebiet. Die Jugend, die jahrelang erwerdslos auf der Straße lag, griff den Gedanken des Arbeitslagers begeistert auf, denn sie erkannte in ihm eine Möglichseit, aus eigener Krast ein nühliches Leben aufzubauen.

Polen hat sich nur zögernd entschlossen, ebenfalls Arbeitslager für seine jugendlichen Erwerdslosen einzurichten. Es sah in erster Linie darin eine Notmaßnahme. Aus dieser Tatsache erklärt sich auch die geringe Zahl der bestehenden Arbeitslager. Nach einer Mitteilung im Julibest 1935 der "Internationalen Kundschan der Arbeit" gab es im Jahre 1934 in Polen 60 Lager — davon 6 für Mädchen — mit inzgesamt 9000 Jugendlichen, die von der "Gesellschaft zur Unterstützung Arbeitsloser" betreut wurden, und rund 2600 Arbeitsdienstwillige, die in der Wosewohschaft Schlesien von der dortigen Provinzialverwaltung in Lagern zusammengesaßt waren.

Die Verteilung der im polnischen Arbeitsdienst stehenden Jugendlichen auf die einzelnen Arbeitsgebiete gestaltet sich folgendermaßen: Die Mehrzahl der Arbeitsdienstwilligen ist bei Regulierungsarbeiten für die Weichsel und Warthe eingesetzt, se 10 Prozent werden beim Bau vom Landstraßen und Eisenbahnen in industriellen Wertstätten beschäftigt, und 5 Prozent sind mit der Hersbellung von Sportpläßen beschäftigt. Die Mädchen arbeiten meist in der Landwirtschaft.

Die Teilnahme am Arbeitsdienst ist völlig freiwillig. Der Tagesplan sicht 6 Stunden Arbeit vor, während 2 Stunden der sportlichen Ertsichtigung, militärischen Ordnungsibungen und dem staatsbürgerlichen Unterricht gewidmet sind.

#### Reich deutscher Sprache.

Es gibt ein Reich, das überall, das keinen Rain noch Grenze kennt, das gleich den Wolken unter Gott und gleich der grünen Erde brennt.

Wo pflügst du, deutscher Bruder mein, wo folgt dein Schritt, wo weht dein Wind? "Wir alle, die vom gleichen Wort sind deutsch, sind einer sieimat Kind"

O süsse Sprache, klingend Lied, des Dolks aus tiesem Urbeginn, o sel'ger Geist im Mutterlaut, die Welt wird dir ein Brudersinn.

fians Friedrich Blunck.

#### Jungbauern.

Die dunklen Tage sind über das Land gekommen. Rordweststurm heult in den Eichenkronen und läßt die Afte aneinanderschlagen. Dunkel drohendes Gewölt zieht in hastvollem Drängen über das Land, hastvoll und unstet . . . Herbststurm, Aufruhr . . .

Aber ruhig und sicher ziehen die Pflüge über das Land, ruhig und sicher graben sie dunkle Jurchen in die braune Erde, wersen sie knirschend Scholle an Scholle auf. Ruhig und sicher spannen sich starke Fäuste um die Pflüge, braune, rissige, erdverkrustete Fäuste. Jungbauernfäuste . . .

Ruhig und sicher bliden belle Augen und suchen dem Pflug den Weg, messen Furche um Furche. Starker Glaube und seste Zuversicht sind in diesen Augen, in denen Nähe und Ferne sind, die am Ader haften und in Weiten dringen. Mutige, leuchtende Augen. Jungbauernaugen . . . Ruhig und sicher folgen seste Schrifte dem Pflug, schwer

Ruhig und sicher solgen seste Schritte dem Pflug, schwer und hart. Schritte über weite Spannen, Schritte, die vorwärtsdrängen, die unaushaltsam sind, Schritte der Wagenden. Schritte, die den Sieg zwingen. Jungbauerschritte . . .



Die Augen sind ein kostbares Gut, darum sollte man sie schonend behandeln. Geben Sie ihnen auch des Abends reichliches und gutes Licht. Am Arbeitsplatz ist immer viel Licht erforderlich; es schont die Augen!

Verwenden Sie darum keine lichtschwachen Lampen, sondern Osram-D-Lampen mit in Dekalumen aufgestempelter Lichtleistung. Sie geben, je nach Type, bis 20% mehr Licht.



Osram-D-Lampen geben mehr Licht, das nicht mehr kostet.

Anhig und sicher senkt seifer Wille gespannter, kantiger Gesichter, in denen Verschlossenheit ist und die Herbheit, wie von verhangenem Herbsthimmel, in denen die Weite ist, die sich hinter Wolken birgt. Jungbauerngesichter . . .

Ruhig und sicher — Jungbauern! Sie tragen auf jungen Schultern das Schicksal der Nation. Sie tragen es mit allem Stolz und mit aller Berantwortung. Sie pflügen und fäen und ernten. Ruhig und sicher . . .

### Das Totenmoor.

Schaurige Funde aus dem Dreißigs jährigen Krieg treten ans Licht.

In der Nähe von Kassel stießen Jungbauern beim Trodenlegen eines Moores, der sogenannten Totenlache, auf Gebeine und Wassen aus dem Dreißigjährigen Kriege.

In der Schwalm, dem gesegneten, von einem fernigen alten Banernstamm bewohnten Land von Hügeln, Wiesen und Mooren, halbwegs zwischen Kassel und Gießen, haben die Jungbanern den Spaten angesetzt, die Sumpfwiesen trocken zu legen, Gräben zu zieben und das Wasser durch Nohre abzuleiten. Bei Riebelshof führen sie diesen Spatentrieg gegen ein dunt les Moore das im Wind und Nebel der Wintertage Erlenkronen wie die Geister des Moores umspielen. Es heißt im Volksmunde die Toten lache. Ein ungewöhnliches, grauliches Geschehen gab ihm diesen Namen.

Es war im November anno Domini 1640, als die Kaijerlichen und die Schweden des Generals Banner das durch
den langen Krieg schon völlig ausgehungerte Sessenland
durchzogen. An jener Talmulde bei Riebelshof kam der
kaiserliche General von Breda am 15. November mit einer
schwälmer Banern mit Mistgabeln und Knüppeln frästig
halfen, auf die Kaiserlichen dreinzuschlagen, denn sie hielten
ziegenhain den General von Breda mitten durch den Kopf
schoß, suchten die Kaiserlichen in wilder Flucht aus dem
Sumpswiesengrund hinauszukommen. Aber hinter ihnen
gab es nur einen einzigen Weg, der sich an einer Wiese
vorbei schmal zwischen den Mvorlöchern vorbeizog.

Immer wilder wurde die Flucht, immer mehr wurde der ichmale Schlangenweg jum Berhängnis. Da verließen die Reiter die todbringende Strafe und festen über den Mettung versprechenden Wiesengrund. Doch gerade dort ritten sie dem lauernden Tod geradeswegs in die Arme, denn plötlich gab der Boden unter den stampfenden Sufen nach, und die Roffe verfanten mitfamt den Reitern im Moor. Immer fturmifcher drangten die Flüchtenden von binten nach und immer weiter schob sich die Reise der Verfinkenden in das Moor hinein, bis sie endlich eine lebendige Brücke bildete, über die die Nachkommenden hinwegsprangen, um fich zu retten. Noch mancher, der diefen grufeligen Gradweg verfehlte, fant neben ihm in das teuflische Moor, das ihn nicht wieder freigab. Noch lange, als die Schweden längst weiter marichiert waren, foll fich das Moor von den Leibern wie ein Drachenkörper bewegt haben. Seit jenem Tage nennen die Bauern dieses Moor die Totenlache.

Jest sind sie mit ihren Spaten dabei, den Moorgrund zu kultivieren, und bei jedem Spatenstich graben sie Pserdegebeine, Sättel, Lederzeug und rostige Wassen aus dem bunklen Boden. Die Moorgeister müssen die Toten wieder freigeben, und bald wird der goldgelbe Weizen und der grüne hessische Salat auf dem neuen Bodenreisen. Die erlenumstandene Mulde aber wird, solange Schwälmer Bauern dort seben, die Totensache heißen.

#### Abenteuer im Schacht.

Es mochte sich mancher gewundert haben, der am letzten Sonntag Henners Gruppe hat ausfahren feben. Ernft hatte er auf dem Gepäckträger ein gewaltig dices Tau angeschnallt, Bimpf trug auf bem Rücken einen merkwürdigen Raften, der sich beim näheren Zusehen als ein starker Scheinwerfer entpuppte, und alle führten ein zusammengeschnürtes Bündel mit fich. Die Fahrt verlief ichnell auf der Strafe, die fich in engen Kehren in das Gebirge hinaufwand. An einem kleinen Seitental, das hier von der Straße abzweigte, hielt die Kolonne. Henner zog die Karte heraus und "ortelte". Dann ging es mit muhfeligem Schieben das fteile und schmale Tal hinan, bis Henner vorn hielt und fein Rad in das Seitendicicht ichob. Die anderen taten das gleiche und lösten die mitgebrachten Gegenstände von den Rädern.

Jest fab man auch, mas es mit den zusammengeschnürten Bundeln für eine Bewandtnis hatte. Es waren die ältesten und abgetragensten Arbeitsanzüge der Jungen. Karl fclipfte in seinen Schloffer=, Hans in feinen bunten Maler= anzug. In den verschiedensten Aleidungen zwängten fie fich burch das Didicht und ftanden vor einem großen Erdbruch, der tief in die Erde hineinführte. Es war einer der Zugänge ju dem längst verlaffenen Bergwert, der unvermittelt, fast fentrecht abbrach. Ernft befestigte ein Seil an dem Stamm einer Fichte, Henner verschnürte es mit dem anderen Ende an feinem Roppel und ftieg dann vorsichtig rudlings in die Grube hinein. Die Rameraden lagen auf dem Bauch um die Offnung berum und faben über den Rand hinunter. Mit äußerfter Borficht taftete fich Benners Fuß am Rand entlang, suchten seine Sande jede Felsspalte möglichst auszunuten. Schweres Gestein polterte in die Tiefe hinab und schlug irgendwo tief unten im Grundwaffer auf.

Benner ftieg tiefer und tiefer. Ernft gab langfam Geil, Bug für Bug, bis einmal Benner frohlich beraufichrie, daß

es wie in einem Reller dröhnte:

"Ich stehe auf der Plattform. Fertigmachen, der Nächste!" Giner nach dem anderen, bis auf die Bache, fletterte in die Tiefe. Jest ftanden fie alle auf der "Plattform". über ihnen war nur ein schwacher Lichtschein, vor ihnen stürzte der Abbruch noch tiefer binab. Sinter ihnen aber führten brei Stollen dunkel in die Tiefe des Berges. Rachbem ber Scheinwerfer und das schwere Tau hinabgeseilt worden waren, ging das Bordringen weiter. Doch zwei Stollen endeten nach furzem Gange blind. Nur der dritte, der mittlere, brachte einen neuen Aufschluß. Die Jungen fcritten vorsichtig in ihm vorwärts. Der Boden flang dumpf, von den Banden und ber Dede tropfte das Baffer und sammelte fich auf dem Grund gu Lachen und Pfüten; der Stollen war eng und hoch.

itberrafcht blieben die Jungen fteben, denn der Stollen erweiterte fich unerwartet gu einer geräumigen Salle, in beren Mitte ein vierediger Schacht viele Meter meit fentrecht in die Erde führte. Rechts und links gingen wieder amei Stollen ab, von denen einer vor Ort führte. Schritt por Schritt tappten fie weiter. Jest war durch Stempel und Dedenbalten der Stollen vor Abbruchgefahr geichütt, aber and der Holzverschalung tropfte unaufhörlich das Grundmaffer und bildete eine breite Bafferfiache auf dem Boben. Benner ließ die Rameraden gurud und ichob fich allein weiter vor, doch als er einmal gufällig mit dem Spaten das Dedenholz berührte, flatichte das gange Brett, eine faulige verfilzte Maffe, berab ins Baffer. Als fich noch mehr von diefer ehemaligen Berichalung in Bewegung fette, jagte Henner fo ichnell wie möglich zurück.

Jest bildete der Schacht in der Salle das nächste Biel. Doch vor ihm erhob fich die peinliche Frage: Wie kommen wir hier hinunter?

Die Bande des Schachts fielen ohne einen Abfat fteil nach unten. Da fam Rolf auf einen verwegenen Plan: einer follte fich an dem Seil in die Tiefe hangeln und die anderen das Seil halten. Der Plan murde ichnell ausgeführt. Henner stieg als erster über den Rand des Schachts und hängte sich mit großer Borsicht an das Tan. Wenn jetzt die Kameraden logließen! Er zwang sich, nicht an die Gefahr au denten und ließ fich langfam, Griff für Griff, binab. Unten herrschte eine kellerartige Kühle, und das Grund-wasser, das an den Wänden und dem Tau herunterfloß, war eifigfalt. Benner fpurte feine Bande erlahmen; feine Finger gitterten. Da hatten feine Guge wieder Grund. Er hatte Die Soble erreicht und dehnte feine Finger, daß fie in den Gelenken knackten.

"Der Nächte!"

Mit denfelben Schwierigkeiten arbeitete fich Karl an dem Tau herunter. Sier unten führten wieder zwei Stollen in das Dunkel weiter. Die beiden Jungen verfolgten sie bis vor Ort, aber bas Geftein war nachgefturst und bie Stempel wie Streichholder gerfnickt. Borfichtig gingen fie gurud und tanben wieber an einem Schacht, ber, holaverschalt, noch tiefer hinabführte. Der Schein ihrer Laternen irrte an den kahlen Wänden hinunter.

"Wollen wir auch hier noch hinunter?" fragte Karl und

ichaute ibn ameifelnd an.

"Ausgeschloffen!" meinte Benner. Dann machten fie fich wieder an den Aufstieg, der noch schwerer schien als der Abstieg, und verließen dann mit der ganzen Gruppe den Berg, in dessen Eingeweiden sie für ein paar Stunden her= umgeflettert maren.

übrigens erkundigte sich henner in den nächsten Tagen bei einem alten Bergmann, der noch in diefem Schacht gearbeitet batte, nach ber Tiefe ber Anlage. Da meinte der Alte entfett: "Sie wollen doch nicht etwa einsteigen? Der Schacht ift ja von Kohlenfäure verseucht!"

Bolfgang Rummer.

## Blid ins goldene Zeitalter.

Bauer Beinrich Godegaft war eines Mittags vom Bflügen heimgefommen und hatte der Bäuerin im Abfteigen haftig zugerufen: "Mudder, wir haben mas aus alten Zeiten gefunden. Liegt oben auf dem "Anulla!" Die erstaunte Frau tam nicht gur Antwort, benn mabrend Die Pferde fettenraffelnd an die Rrippen ftampften, ging ber Bauer icon über die Dorfftrage auf das Saus des Lehrers Asmus Eroger gu. Die Schule mar gerade aus und die Kinder ftromten in froher Ungebundenheit an ihm porbei. Beinrich Godegaft berichtete dem jungen Lehrer über die Pforte gebengt von feinem Fund. Auf dem Ader, der gegen ben Gee abfällt, war der Pflug von altereher über einen flachen Sügel gegangen! Beute nun mar Die Schar Enirichend auf etwas hartes geftogen. Gin Ginoling, hatte ber Baner im erften Augenblick gemeint. Gorglich hob er den Pflug aus, fand aber nur einen kleineren elbstein. Beim zweiten Rundgang schlierte das Eisen wi der über einen Stein. Argerlich hielt der Bauer die son und nuchen mit dem Peitschenstiel

im loderen Grund. Da fand er einen gangen Steinfreis und eine alte Sage fiel ihm ein, die er als Knabe von seinem Ohm gehört hatte. Gine goldene Biege solle unter dem Sügel des "Knülls" liegen, die aber niemand heben murde, weil fie beim Graben immer tiefer fante."

Beinrich Godegaft hatte von Lehrer manches über die feltsamen Funde gehört, die überall in dieser Landichaft ans Tageslicht muchfen. Da waren fauber bearbeitete Messer aus Stein, so scharf, daß man noch heute Golz da-mit schneiden kann. Geschwungene Schaber, blanke Arte und Beile, vor allem aber grunleuchtende Schmudftude aus Bronze von herber, eigenartiger Schönheit kamen jum Vorschein, die Asmus Kröger forglich verwahrte und den Berren in der Stadt ichidte.

Die Leute im Dorf sahen den Lehrer an manchen Abenden bis fpat in die Racht arbeiten; gelber Lampen= ichein fiel aus den Fenftern feiner Stube, aber niemand wußte, daß der Lehrer mit heißen Bergen die frühe Ge-ichichte unseres Volkes las. Staunend blickte er in das Zeitalter der Germanen, hoher Runftfinn und die Blüte schöner Sitten stiegen vor ihm auf. Die Schulstunden maren dem Lehrer die liebsten, in denen er zu den Rindern von dem Leben der Borfahren fprechen tonnte. Dann hingen Buben und Madchen an feinem Munde und Asmus Rroger ichien in feinem Gifer gleichsam jum Priefter des Erbes zu werden, das rings in den Acern von hohen Beiten unferes Bolfes Beugnis gab.

Asmus Kröger hatten den Jund auf Heinrich Godegasts Koppel — es handelte sich um ein Grab aus der Bronzezeit - in der Stadt gemeldet und nach einigen Tagen erichien ein Museumsmann, um den koftbaren Fund Bu bergen. Asmus Kröger ging mit feiner Schule auf ben Acker und die größten unter den Jungen durften dem Mann aus der Stadt helfen. Das wurde ein spannungs= reicher Tag! Gang vorsichtig wurde mit den Sanden bas Erdreich von der oberen Steinpackung entfernt. Dann mußten die Jungen einen Graben rings um den Sügel ausheben, um besser arbeiten zu können.

Gegen Mittag fanden sich viele Reugierige ein, Leute kamen aus dem Dorf und Fremde waren da, weil sich das Gerücht von einem großen Schatfund in ber Gegend herumgefprochen hatte. Die Buichauer hatten fich in ber

warmen Berbitfonne auf den Boden gefett.

"Ich hab' was gefunden", rief einer der Jungen strahlend. Und in seinen erdigen Fingern drehte er etwas Grünes, das der Lehrer als Teil eines Ringes ober einer Spange erkannte. Gleich darauf fanden auch andere Jungen verspante Bronzeteilchen. Die Zuschauer kamen neugierig herbeigelaufen. "Gs fann noch drei Stunden dauern, ehe mir das Grab öffnen!" troftete der Mufeumsmann schmunzelnd.

Der Lehrer nahm mit behutsamen Banden eine neue Steinschicht und die Jungen durchsiebten den Sand nach fleinsten Teilchen. Wieder und wieder murde die Spannung hochgetrieben, die gefundenen Teile aber waren au flein, um etwas über die Lage des Toten ichließen au fönnen.

Bur Befperzeit tam die Lehrersfrau mit einer Ranne Kaffee für die Helfer. Rings summte die Landschaft im herbstlichen Sonnengland, Mücken tangen in hoben Schwärmen, glangende Libellen ichießen bin und ber und drüben vom Bald zieht ein Duft des bräunelnden Laubes übers fpiegelnde Baffer. Gewaltig fteigt der im Dammer-

# **MAGGI** Suppen

Erbs, Erbs mit Sped, Gausmacher, Blumenlofil, Sternchen, Audeln, Zomaten mit Reis, Bemufe, Graupen, Sauerampfer

1 Würfel für 2 Teller

20 Broschen

für den Sonntag:

Odfenfdwanz Modturtle

1 Würfel 25 Grofchen

schatten liegende Sügelmald überm See auf. Die Sonnenicheibe rollt auf feinem Grad entlang.

Nach einer Beile unterbrachen erregte Rufe die friedliche Spätsommerstimmung. In der Grube famen große angeschwärzte Steine jum Borschein. Die lette Schicht überm Bett des Toten wurde aufgehoben. Gin Holzfarg hatte den Borfahr geborgen; die braune Erde wurde jest lichtgran, - fie enthält die fterblichen Refte des Toten und in ihr ichimmerten in leuchtendem Grun die Umriffe eines furzen Schwertes. Daneben lagen Spangen und Ringe von wundervoller Formung. Auch zwei dunfie Bernfteinstüde formten fich in der loderen Erbe.

Chrfürchtiger Schauer flog die Umstehenden an, niemand magte ein Bort. über den Solm ftieg langfam eine dunkle Bolkenwand, und die Sonne wiegte fich brandig in ihrem Dunft. Der filberne Spiegel des Baldsees er-losch, ein rotes Leuchten strahlte wie unterirdisch aus der

Tiefe des Waffers.

Am Anidrand pflügte Beinrich Godegaft. Der Bauer hatte feine Beit jum Mußigstehen. Das feine Klirren der Retten fprang übers Land, wenn die Pferde die Ropfe marfen. Ab und zu rief er die Tiere an. Spater fam er an der Grabstelle vorbei, hielt an und trat an den Rand des Grabes.

"hier, Godegaft", fagte der Behrer, "das Schwert eines Borfahren. Dreitaufend Jahre mag es alt fein. Mit gegeben von frommen Menschen, die wie wir in Liebe

und Chrfurcht ihre Toten begruben!"

Der Mufeumsmann ftutte fich auf feinen Spaten und fab den Bauern an. "Ja, ja", nidte Beinrich Godegaft. Gin Bauer fpricht nicht gern über feine Gefühle, aber er mochte es spüren, daß der, der einst dies Schwert führte, einem Bolf angehörte, dessen Blut auch in seinen Abern Jakob Schmidt.

Grokmutter.

Großmutter ift eine alte Frau mit weißem, iparlichem Saar, mit trodenem, welbem Geficht. Und viele Falien und Furchen stehen darin wie Buchstaben in einem auf= gefchlagen Buch, wie Runen, die eine geheimnisvolle Eprache reden, und nur der Gingeweihte mag fie versteben. Ja. und darum beißt fie auch Großmutter. Richt nur die Rinder fagen fo zu ihr, nein, die Großen auch und die Erwaffenen. Sie läßt es auch ruhig dabei bewenden, denn Großmutter fein kann nicht jeder. "Jo, wert ji man erst so alt" - pflegt fie mit gahnlosem Mund zu fagen, wenn fie einer nach ihrem Alter fragt -, "fo alt ward teen Beerd."

Lachen fann sie daber wie eine junge Deern. Und doch hat die Alte fo viel Leid in ihrem Leben erfahren, daß ein anderer wohl das Lachen verlernt hatte. Aber Großmutter ift flug, und feinem zeigt fie, wie es ihr ums Berg ift.

Die Leute kennen fie eigentlich im Dorf nur als ener= gifche Frau, die heute noch wie vor zwanzig, dreißig Jahren ihrer Arbeit nachgeht. Bah ift fie dabei und mit viel Ausdauer am Wert, daß fich fo manche junge Bauersfrau hinter ihr versteden fann. Doch abends, wenn alle Arbeit geschafft, bann finft die Alte in ihren Stuhl. Die welten Büge lodern fich ein wenig, nur zwei mächtige Falten treifen fich von den Bangen her um den Mund. Die knochigen Sande ruben im Schoß, aber von Beit gu Beit ift es, als führen fie plötlich auf und wollten nach Arbeit greifen. Doch nein, das hat einen anderen Grund.

Wenn Großmutter abends jo fitt, mit den ftumpfen, muden Augen, dann fommen ihr die vielen Gedanken, und die find oftmals nicht gut, und unwillfürlich ichlägt fie nach

ihnen, wie um fie gu verscheuchen.

Großmutter fest fich an den Kamin, legt die Bande weit über das Feuer, damit die alten und falten und fteifen Glieder wieder gelenkig werden. Versonnen läßt die alte Frau die Finger über der Glut hin und herspielen und lächelt ftill. Das Geficht verzieht fich dabei wie zum Beinen. Aber Großmutter weint nicht. Sie hat lange nicht geweint. Die Leute fagen, sie sei hart. Doch sie kennen die Greifin nur halb. Sie fpielt mit den Funten, die den Rauchfang in die Höhe fahren und freut sich über das quecksilbrige Feuerwesen. Da — plöblich schlägt eine mächtige Lobe um einen Buchenscheit und dann tangen die Flammen bin und her und immer wieder leuchtet es rot auf

Rot wird es vor den Angen der Greifin. Rote Beide rote Mohnblumen - rote Rode - alles vermeint Groß= mutter im Berdfeuer zu feben, alles wirbelt burcheinander por den verzückten Augen' und plöglich fühlt fie fich mitten im Trubel und Jubel, emporgehoben von einer fernen Melodie, die bald leife, bald lauter wird, bald gang wieder verstummen will, wenn die Gedanten einmal abirren. Aber dann ift es, als fielen Jahre und Jahre von ihr ab.

Erntefest ift beute! Das feiern die Beidjersleute auf ihre Art. Beidelieschen ift auch da, trägt einen roten Rod, rote Mobinblumen im Haar, die Tochter des letten Bauern da hinten in der Beide, jum erften Male auf einem Dangefest. Aber tangen kann sie so flink und behende wie ein Biesel. Beiß Gott, wo sie das her hat?! Ift's nun ein Hackenichotticher, eine Polta, dreht fich die "Mühle" — das geht alles wie der Wind. Doch wie jum Schabernack fangen die Burichen gu fingen an, steden fich binter den lahmen Krischan, daß er die alte Tanzweise immer wieder fiedelt: "Beidelieschen, schenk mir ein Rüßchen, Beidelieschen, wettst

du mohl." - Der ftillen Deern wird es brennend beiß unter der haut, das Blut fteigt ihr in die Bangen, mar' wohl am liebsten fortgelaufen, batt' Bein fie nicht fest an der Sand gehabt. Überhaupt Bein. Bie er die frechen Burichen nachher zurechtgeset hat, der Sohn des Grundmannsbauern. Das hat fie ihm nie vergeffen konnen, und als er fie nach Tag und Jahr, als der alte Bauer geftorben mar, gefragt hat, ob fie feine Frau werden wolle, hat fie ohne viel itberlegens gleich "Ja" gesagt.

Das flang wie ein Märchen, denft Großmutter. Ihre Augen werden gang flein und ichmal, und das Kinn ru naher an den Mund. Weiter denkt fie ihre Lebensgefchichte: Dann hat er mich auf den Sof geholt, auf feinen Sof. Und wahrlich, er hat es nicht bereut! Da fing das Leben erft an für uns beide. Und mas ift unfer Leben gewesen? - Arbeit ift es gewesen. Aber mar das nicht icon? Immer jo arbeiten au fonnen, daß es einem Spaß macht, und immer au ameien, und jeder weiß dabei, daß es ohne den anderen nicht geht. Und wie dann erft die Kinder geboren wurden. Das war ein neuer Lebensabschnitt. "Mutter" fagten fie und nahmen das Brot aus ihren Sanden, und Bein ftand dabei und lachte über das gange Geficht, das follten doch die Erben fein für den Sof. Wenn man jung ift, denkt man gar nicht, daß es auch einmal anders fommen fann im Beben. Das Beben ist überhaupt so seltsam und eigenartig. Die Frau weiß, wie es darum steht. Sechs Kindern hatte sie das Leben gegeben, und zudem ist fie alt geworden und hat immer die Augen offen gehabt. Ploblich fängt es an. Es frabbelt in der Wiege, und das fleine Menschlein weiß noch gar nichte davon. Dann mächft es beran, läuft icon einber auf der alten Erde, fieht, wie die anderen es treiben, will es auch und lernt beständig. Wenn es aus den Kinderschuben beraus ift, dünft es sich wunder wie flug und will mas bedeuten. Da tommen dann die Sohepuntte im Leben, und einel Freude fceint alles gu fein, Licht und Conne, aber man geht auch durch Tiefen und Gründe, wo duntle Schatten find.

Großmutter ift jest gang in fich gusammenge unten. Die trüben Gedanken fturmen noch immer auf fie ein. Bütend heult der Bind im Rauchfang, als wenn er am Schornstein das Floten fibte. Die alte Fran ichredt gu-

Es ift nicht gut, daß Großmutter immer fo allein ift. Aber viel Gesellschaft bat fie nicht auf ihre alten Tage. Manchmal kommen die Kinder aus der Nachbarschaft, und die haben viel Zutrauen gu ihr. Die junge Banersfrau drüben sieht es auch ganz gern, überhaupt wenn sie viel zu tun bat. Großmutter weiß die Kinder ichon gu unterhalten. Das Lüttje, das noch nicht laufen kann, schaukelt und wiegt fie im Arm, als mare es ihr eigen. Und dabei fallen ihr die alten Reime wieder ein, die fie ihren Kindern einmal an der Wiege gefungen hat. Den älteren aber erzählt sie Befchichten. Gie fitt dann immer am Ramin und ergablt, wie nur eine Großmutter ergablen fann.

Großmutter weiß so padend zu erzählen und so lebendig bu ichildern, fpinnt gleichsam den Zusammenhang mit einiger Phantafie wie einen Wollfaden am Spinnrad. Bunte Bilder zeichnet fie, und die Kinder machen große, blanke Mugen, borchen und ichauen unverwandt die Großmutter an, bie von alten Tagen gu reden weiß und von der Hermat, wie

Aurt Blanhorn.

Schriftleitung: Berbert Bech, verantwortlich: Ernft Sempel, beibe in Bromberg.

fie damals war.